

A2.4 Op de luchthaven en in het vliegtuig



- Het incheckproces voor uw vlucht: op de luchthaven en online.
- Vraag om informatie over vluchtschema's en terminals.
- Door de beveiliging gaan en veiligheidsinstructies begrijpen.

De balie	<i>(El mostrador)</i>	De piloot	<i>(El piloto)</i>
De luchthaven	<i>(El aeropuerto)</i>	Veilig	<i>(Seguro)</i>
Het paspoort	<i>(El pasaporte)</i>	Inchecken	<i>(Facturar)</i>
De identiteitskaart	<i>(La tarjeta de identidad)</i>	Controleren	<i>(Controlar)</i>
De veiligheid	<i>(La seguridad)</i>	Volgen	<i>(Seguir)</i>
De veiligheidsgordel	<i>(El cinturón de seguridad)</i>	Weten	<i>(Saber)</i>
De stewardess	<i>(La azafata)</i>		

1. Escanea el código QR para ver el vídeo, o lee el texto. (QR: Audio)



Op Schiphol kan het in de vakantie erg druk zijn. *Je kunt* soms lang wachten bij **check-in**, **security** en de **paspoortcontrole**. Controleer daarom op tijd of je paspoort of **identiteitskaart** nog geldig is. Reis je alleen met een minderjarig kind, dan heb je een toestemmingsformulier nodig. Download dit thuis online en houd je boardingpass bij de hand.

*En Schiphol puede haber mucha gente durante las vacaciones. Puedes a veces esperar mucho en el **check-in**, **seguridad** y el **control de pasaportes**. Por eso, comprueba a tiempo si tu pasaporte o **documento de identidad** sigue siendo válido. Si viajas solo con un niño menor de edad, entonces necesitas un formulario de autorización. Descárgalo en línea desde casa y ten tu tarjeta de embarque a mano.*

1. Waar is het vooral druk op de luchthaven?
 - a. Alleen bij de bagage na aankomst
 - b. Bij het inchecken, de veiligheidscontrole en de paspoortcontrole
 - c. Bij het ophalen van de huurauto
 - d. Alleen bij de gate vlak voor vertrek
2. Wat moet je ruim van tevoren controleren?
 - a. Of je paspoort of identiteitskaart nog geldig is
 - b. Of je iemand kunt groeten bij de gate
 - c. Of je bagage al op de band staat
 - d. Of je stoel in het vliegtuig extra breed is

1-b 2-a

2. Gramática: Estructura general de la oración



Una oración normal tiene un orden fijo con **onderwerp**, **persoonsvorm**, **tijd**, **lijdend voorwerp**, **plaats**.

1. **Estructura:** **onderwerp** + **persoonsvorm** + **tijd** + **lijdend voorwerp** + **plaats**.

Plaats (Posición)	Voorbeeld (Ejemplo)	Toelichting (Explicación)
1e plaats (1.ª posición)	Pedro	Onderwerp (Sujeto)
2e plaats (2.ª posición)	eet (come)	Persoonsvorm (Verbo conjugado)
3e plaats (3.ª posición)	om 12 uur (a las 12)	Tijd (Tiempo)
4e plaats (4.ª posición)	een banaan (un plátano)	Lijgend voorwerp (Complemento directo)
5e plaats (5.ª posición)	op het werk. (en el trabajo.)	Plaats (Lugar)

- Ik controleer nu uw paspoort _____. (Ahora reviso su pasaporte en el mostrador.)
 - uw paspoort nu aan de balie
 - nu aan de balie uw paspoort
 - aan de balie nu
 - aan de balie
- We gaan straks door de beveiliging _____. (Enseguida pasaremos por el control de seguridad en la sala de salidas 2.)
 - in vertrekhal 2
 - in vertrekhal 2 straks
 - door de beveiliging straks
 - straks in vertrekhal 2 door de beveiliging

1. aan de balie 2. in vertrekhal 2



Reescribe las frases (QR: IA+)

- Eet / in de kantine / Sara / om half één / een broodje.

(Sara come a las doce y media un bocadillo en la cantina.)

- Schrijf / mijn collega / vanavond / een e-mail / op kantoor.

(Mi colega escribe esta noche un correo electrónico en la oficina.)

- Koopt / op zaterdag / ik / nieuwe kleren / in de stad.

(Yo compro los sábados ropa nueva en la ciudad.)

1. Sara eet om half één een broodje in de kantine. 2. Mijn collega schrijft vanavond een e-mail op kantoor. 3. Ik koop op zaterdag nieuwe kleren in de stad.

3. Gramática: Grupo preposicional

Un 'voorzetselgroep' da información extra como lugar o dirección: op straat, bij de bakker, in de klas.



- A veces hay un segundo verbo en la frase. Este verbo suele ir al final de la frase.
- Un sintagma preposicional es una parte de la oración que empieza con una preposición.
- Un sintagma preposicional puede ir antes o después del segundo verbo.

Plaats (Lugar)	Voorbeeld (Ejemplo)	Toelichting (Explicación)
1e plaats	Piet (Piet)	Onderwerp (Sujeto)
2e plaats	heeft (ha)	Persoonsvorm (Verbo conjugado)
3e plaats	een banaan (un plátano)	Lijdend voorwerp (Complemento directo)
4e plaats	gegeten (comido)	2e werkwoord (2.º verbo)
5e plaats	op het werk. (en el trabajo)	Voorzetselgroep (Sintagma preposicional)

- Ik heb mijn paspoort _____ laten zien. (*He mostrado mi pasaporte en el mostrador.*)
 a. bij de balie toe b. de balie c. op de balie d. bij de balie
- De stewardess heeft de veiligheidsgordel _____ gecontroleerd. (*La azafata ha comprobado el cinturón de seguridad en el avión.*)
 a. naar het vliegtuig b. op het vliegtuig c. in de vliegtuig d. in het vliegtuig

1. bij de balie 2. in het vliegtuig



Reescribe las frases (QR: IA+)

- De huisarts heeft in de ochtend een afspraak gepland.

(*El médico de cabecera ha programado una cita por la mañana.*)

- Ik heb bij de receptie mijn pasje opgehaald.

(*He recogido mi tarjeta en la recepción.*)

- We hebben in de vergaderruimte de presentatie bekeken.

(*Hemos visto la presentación en la sala de reuniones.*)

1. De huisarts heeft een afspraak gepland in de ochtend. 2. Ik heb mijn pasje opgehaald bij de receptie. 3. We hebben de presentatie bekeken in de vergaderruimte.

4. Ejercicios

1. Relaciona los elementos que tienen un significado relacionado.

- | | |
|-------------------------|--------------------------------|
| a. Inchecken | 1. de riem in het vliegtuig |
| b. Het paspoort | 2. het reisdocument |
| c. De balie | 3. de inchecktafel |
| d. De veiligheidsgordel | 4. je aanmelden voor de vlucht |

a-4 b-2 c-3 d-1



2. Schiphol: facturación y control de seguridad (QR: Audio)

Rellena los huecos: Volg, veiligheidsgordel, veiligheidscontrole, paspoort, in, luchthaven, balie



Reis je vanaf Schiphol? Controleer thuis of je (1) _____ of identiteitskaart geldig is en check online (2) _____ via de website of app. Op de (3) _____ geef je je bagage af bij de (4) _____. Houd je boardingpass en paspoort bij de hand. (5) _____ op de schermen het vluchtnummer en de juiste terminal. Bij de (6) _____ leg je jas en spullen in een bak. Daarna wacht je bij de gate. In het vliegtuig luister je naar de stewardess en sluit je de (7) _____. Zo weet je wat veilig is tijdens de vlucht.

¿Viajas desde Schiphol? Comprueba en casa si tu pasaporte o documento de identidad es válido y haz el check-in en línea a través de la web o la app. En el aeropuerto entregas tu equipaje en el mostrador. Ten a mano tu tarjeta de embarque y pasaporte.

Sigue en las pantallas el número de vuelo y la terminal correcta. En el control de seguridad pones tu abrigo y tus cosas en una bandeja. Después esperas en la puerta de embarque. En el avión escuchas a la azafata y te abrochas el cinturón de seguridad. Así sabes qué es seguro durante el vuelo.

(1) paspoort, (2) in, (3) luchthaven, (4) balie, (5) Volg, (6) veiligheidscontrole, (7) veiligheidsgordel

1. Welke stappen volgen op Schiphol vanaf het online inchecken tot en met het instappen in het vliegtuig?

3. Escucha el fragmento de audio y elige la respuesta correcta. (QR: Audio)

- | | Verdadero | Falso |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. De spreker gebruikt haar identiteitskaart omdat ze geen paspoort heeft meegenomen. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Na de balie loopt de spreker meteen naar de gate en slaat de veiligheidscontrole over. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. De piloot vertelt dat het vertrek tien minuten later is. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V



4. Elige la solución correcta

1. Ik _____ de instructies van de stewardess goed _____ in het vliegtuig. *(He seguido bien las instrucciones de la azafata en el avión.)*
a. heeft / gevolgd b. heb / gevolgd c. heb / volg
d. ben / gevolgd
2. _____ u waar de balie voor inchecken is op de luchthaven? *(¿Sabe dónde está el mostrador de facturación en el aeropuerto?)*
a. Weten b. Wist c. Weeten d. Weet
3. Ik heb de veiligheidsgordel vastgemaakt en daarna de regels _____. *(Me he abrochado el cinturón de seguridad y después he seguido las normas.)*
a. gevolgen b. volgde c. gevolgd d. volgen
1. heb / gevolgd 2. Weet 3. gevolgd

5. Juego de rol - diálogos (QR: Audio)



Inchecken bij de balie

- Balie-medewerker:** *Goedemorgen. Gaat u naar Barcelona? Mag ik uw paspoort of identiteitskaart, alstublieft?*
(Buenos días. ¿Va a Barcelona? ¿Me puede dar su pasaporte o documento de identidad, por favor?)
- Reiziger:** *Goedemorgen. Ja, hier is mijn paspoort. Ik wil graag inchecken.*
(Buenos días. Sí, aquí está mi pasaporte. Me gustaría facturar.)
- Balie-medewerker:** *Dank u. Ik controleer even uw paspoort en uw boeking. Heeft u ruimbagage?*
(Gracias. Voy a revisar su pasaporte y su reserva. ¿Tiene equipaje facturado?)
- Reiziger:** *Ja, één koffer. Weet u vanaf welke terminal ik moet vertrekken?*
(Sí, una maleta. ¿Sabe desde qué terminal debo salir?)
- Balie-medewerker:** *U vertrekt vanaf terminal 3. Volg daarna de borden naar Security en let op de veiligheidsregels daar.*
(Sale desde la terminal 3. Después siga los carteles hacia Seguridad y preste atención a las normas de seguridad allí.)

1. Welke documenten moet de reiziger laten zien en waarom?
-

6. Hablar: traducir y responder (QR: IA+)



Eerst ga ik naar de balie/automaat en daarna ... / Ik heb mijn paspoort of identiteitskaart bij me. / Kunt u zeggen waar de controle/ingang is?

1. Je bent op Schiphol en je wilt inchecken voor je vlucht. Wat doe je eerst en welke documenten laat je zien?

2. Je staat bij de beveiliging en je weet niet wat je moet doen met je tas en je laptop. Wat vraagt u aan de medewerker?

7. Escritura: WhatsApp (QR: IA+)

Hoi Sam, ik ben nu op Schiphol. Ik zie veel mensen bij de **balie** en ik weet niet of ik daar moet **inchecken**. Ik heb alleen handbagage.

Weet jij:

- kunnen we ook online inchecken?
- welke **terminal** is het voor onze vlucht naar Parijs?
- wat moeten we bij de **veiligheidscontrole** laten zien?

Groet, Koen



Escribe una respuesta adecuada: *Volgens mij kunnen we online inchecken via de ... / Onze vlucht vertrekt vanaf terminal ..., dus we gaan naar ... / Bij de veiligheidscontrole moet je ... laten zien.*

Verbos importantes

Volgen (*seguir*)

Voltooid tegenwoordige tijd (VTT)

ik	heb gevolgd
jij/je	hebt gevolgd
hij/zij/ze/het	heeft gevolgd
wij/we	hebben gevolgd
jullie	hebben gevolgd
zij/ze	hebben gevolgd

Weten (*saber*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)

weet
weet
weet
weten
weten
weten